

Luxembourg, 20. oktober 2025
(OR. en)

14071/25

COASI 125	AG 156
ASIE 42	POLMIL 311
CFSP/PESC 1480	POLCOM 299
RELEX 1302	DIGIT 197
ENER 530	AGRI 494
ENV 1027	TRANS 471
CLIMA 440	EDUC 385
DEVGEN 176	MIGR 348
ECOFIN 1355	COAFR 275
COMPET 1018	MOG 123
RECH 445	GLOBAL GATEWAY 33
FIN 1212	

IZID POSVETOVANJA

Pošiljatelj:	Generalni sekretariat Sveta
Datum:	20. oktober 2025
Prejemnik:	delegacije
Št. predh. dok.:	13674/25
Zadeva:	Izvajanje strategije EU za sodelovanje v indijsko-pacifiški regiji – sklepi Sveta (20. oktober 2025)

V prilogi vam pošiljamo sklepe Sveta o izvajanju strategije EU za sodelovanje v indijsko-pacifiški regiji, ki jih je Svet odobril na 4125. seji 20. oktobra 2025.

Sklepi Sveta o izvajanju strategije EU za sodelovanje v indijsko-pacifiški regiji

1. Svet meni, da bi EU morala nadaljevati in dodatno okrepiti svojo strateško usmeritev, prisotnost, prepoznavnost in delovanje v indijsko-pacifiški regiji, da bi na podlagi spodbujanja demokracije, pravne države, človekovih pravic in mednarodnega prava prispevala k naši skupni stabilnosti, varnosti, blaginji in trajnostnemu razvoju. EU bo okrepila svojo vlogo zanesljive akterke, ki prinaša dodano vrednost dolgoročnim odnosom z vsemi partnericami v regiji. To je toliko bolj pomembno zaradi geografske prisotnosti EU v indijsko-pacifiški regiji, in sicer prek njenih najbolj oddaljenih regij ter čezmorskih držav in ozemelj. Svet poudarja, da je odločen zagotavljati tesno usklajevanje politične prisotnosti EU in držav članic v regiji.
2. Svet ponovno potrjuje, da strategija EU za sodelovanje v indijsko-pacifiški regiji še naprej zagotavlja trden okvir za delovanje EU v regiji, ki sega od vzhodne obale Afrike do pacifiških otokov. Seznanjen je s pomembnimi ukrepi, ki so bili sprejeti za izvajanje strategije na sedmih ključnih prednostnih področjih, tako na ravni EU kot na ravni držav članic, s posebnim poudarkom na treh ključnih področjih delovanja: varnostni in obrambni izzivi, zeleni in digitalni prehod ter trgovina in gospodarska varnost. Opozarja, da njegova zavezanost regiji zadeva vse partnerice, ki želijo sodelovati z EU. Obstajajo tudi pomembne sinergije med strategijami in okviri več držav članic EU ter strategijo EU za sodelovanje v indijsko-pacifiški regiji.

3. Svet opozarja, da je cilj strateškega sodelovanja EU v indijsko-pacifiški regiji, tudi z regionalnimi organizacijami, kot so Združenje držav jugovzhodne Azije, Forum pacifiških otokov, Združenje indijskooceanskega obroča in Komisija za Indijski ocean, ohranjanje večstranskega sistema in mednarodnega reda, ki temelji na pravilih. Ponovno potrjuje, da je EU pripravljena še naprej sodelovati z indijsko-pacifiškimi partnericami pri varstvu in spodbujanju človekovih pravic in demokracije, hkrati pa ugotavlja, da je sodelovanje civilne družbe ključnega pomena za izgradnjo vključujočih, varnih in uspešnih družb.
4. Poleg tega si bo EU s svojimi partnericami še naprej prizadevala za prehod na zeleno in krožno gospodarstvo, odprto in pravično okolje za trgovino in naložbe, ohranitev dobavnih verig in podpiranje poveztljivosti z EU. Strategija Global Gateway je ključna za spodbujanje pametnih, čistih in varnih povezav s poudarkom na visokokakovostni in odporni infrastrukturi v partnerstvu z Evropsko investicijsko banko, razvojnimi finančnimi institucijami in izvoznokreditnimi agencijami držav članic EU ter zasebnim sektorjem.
5. Svet izpostavlja dejstvo, da se EU in indijsko-pacifiške partnerice soočajo z vse bolj zapletenimi varnostnimi izzivi ter da sta varnost indijsko-pacifiške regije in varnost Evrope bolj medsebojno povezani kot kdaj koli prej. Na varnost in blaginjo v Evropi in indijsko-pacifiški regiji neposredno vpliva vojna agresija Rusije proti Ukrajini ob podpori tretjih držav, vključno z DLRK, kar dejavno omogoča vojaška prizadevanja. Svet odločno poziva vse države, naj nemudoma prenehajo posredno ali neposredno pomagati Rusiji v njeni vojni agresiji proti Ukrajini. Tudi aktualne napetosti v Južnokitajskem in Vzhodnokitajskem morju ter v Tajvanski ožini, med drugim, lahko močno vplivajo na varnost, stabilnost in blaginjo Evrope in indijsko-pacifiške regije. Svet ponovno poudarja, da nasprotuje vsem enostranskim poskusom spremembe sedanjega stanja s silo ali prisilo. Pozdravlja sodelovanje z indijsko-pacifiškimi partnericami pri obravnavanju tveganj, ki jih predstavljajo plovila flote v senci s kršenjem mednarodnih pomorskih pravil, ogrožanjem morskega okolja v EU in indijsko-pacifiški regiji ter morebitnimi tveganji, ki jih predstavljajo za kritično pomorsko infrastrukturo. Ponovno izraža resno zaskrbljenost zaradi trenutnih razmer v Afganistanu in Mjanmaru. Ponovno potrjuje svojo neomajno zavezanost doseganju pravičnega, celovitega in trajnega miru na Bližnjem vzhodu na podlagi rešitve dveh držav.

6. Svet poudarja, kako pomembno je, da EU in njene države članice še naprej razvijajo sodelovanje na ključnih področjih, kot so med drugim pomorska varnost, tuje manipuliranje z informacijami in vmešavanje, kibernetika varnost, boj proti terorizmu in varnost v vesolju, ter krepijo sinergije s ključnimi partnerji in ustreznimi organizacijami v regiji, ob polnem spoštovanju Ustanovne listine ZN, tudi prek projektov, ki jih financira EU, kot so CRIMARIO¹, ESIWA+² in GPS³. Svet opozarja na varnostno-obrambni partnerstvi z Japonsko in Republiko Korejo, ki omogočata nadaljnje sodelovanje na skupno dogovorjenih področjih, in z zanimanjem pričakuje morebitno sklenitev še drugih takih partnerstev, potem ko jih odobri Svet. Obenem opozarja tudi na pomen celovitega pristopa k varnosti, ki temelji na izkušnjah držav članic z modelom pripravljenosti celotne družbe.

¹ Kritične pomorske poti v indijsko-pacifiški regiji.
² Krepitev varnostnega sodelovanja v Aziji in z njo.
³ Svetovna varnost pristanišč (Global Ports Safety).

7. Svet ponovno izraža podporo mednarodnemu pravu, zlasti kot je izraženo v Konvenciji Združenih narodov o pomorskem mednarodnem pravu (UNCLOS), in mirnemu reševanju sporov v skladu z mednarodnim pravom, tudi v okviru mehanizmov UNCLOS za reševanje sporov. Poudarja prispevek operacije ASPIDES h krepitvi pomorske varnosti in zaščiti mednarodnih plovnih poti od Evrope prek Rdečega morja do indijsko-pacifiške regije. Pozdravlja dejstvo, da pomorske sile indijsko-pacifiških partnerskih držav med drugim prek sodelovanja z operacijo ATALANTA prispevajo k ohranjanju svobodne plovbe ter boju proti piratstvu in drugim grožnjam za pomorsko varnost, kot so organizirani kriminal, nedovoljen promet s prepovedanimi drogami ter neprijavljeni in neregulirani ribolov. Podpira nadaljnje poglobljanje pomorskega situacijskega zavedanja, da bi spodbudili skupno ocenjevanje, usklajevanje in interoperabilnost. Poudarja, da je odpornost kritične pomorske infrastrukture bistvena za varnost in blaginjo EU in njenih partneric v indijsko-pacifiški regiji, za njeno zaščito pa so potrebna skupna in usklajena prizadevanja. Pozdravlja prihodnji spremljevalni dogodek, posvečen kritični pomorski infrastrukturi, ki bo potekal ob robu naslednjega ministrskega foruma EU za indijsko-pacifiško regijo. EU se še naprej zavzema za skupno razumevanje obstoječih groženj in izzivov, ki zadevajo v veliki meri medsebojno povezano kritično infrastrukturo, ter spodbuja izmenjavo najboljših praks in odzivov.

8. Svet ponovno potrjuje zavezanost EU Pariškemu sporazumu, Konvenciji o biološki raznovrstnosti in Agendi za trajnostni razvoj do leta 2030 ter spodbujanju zelenega prehoda po vsem svetu, zlasti z indijsko-pacifiškimi partnericami. EU in indijsko-pacifiške države imajo skupni cilj, in sicer da do leta 2050 ustvarijo brezogljično in odporno gospodarstvo. Izpostavlja eksistencialno in varnostno grožnjo, ki jo podnebne spremembe pomenijo za indijsko-pacifiško regijo. EU v zvezi s tem podpira vključujoče, pravično in vidik spola upoštevajoče blaženje podnebnih sprememb ter prilagajanje nanje in odpornost nanje, zlasti na območjih, ki so najbolj prizadeta, vključno z najmanj razvitimi državami in majhnimi otoškimi državami v razvoju. Obenem ostaja zavezana varstvu oceana in podpira strategijo za modro pacifiško celino do leta 2050. Poleg tega Svet meni, da strategija Global Gateway in strateška partnerstva EU v regiji, kot so zelena zavezništva, zelena partnerstva in partnerstva za pravičen energetski prehod ter zeleno-modro zavezništvo, prav tako spodbujajo podnebne ukrepe.
9. Glede na vse večjo gospodarsko soodvisnost med EU in indijsko-pacifiško regijo ter glede na grožnje svetovnemu trgovinskemu sistemu in odpornosti dobavnih verig Svet poudarja, kako pomembno je, da EU dodatno okrepi trgovinska partnerstva v vsej indijsko-pacifiški regiji. EU namerava tudi sodelovati in okrepiti trgovinske vezi s Celostnim in naprednim sporazumom za čezpacifiško partnerstvo, da bi spodbudila odprt in večstranski trgovinski sistem, ki temelji na pravilih. Svet poudarja, kako pomembna so prizadevanja za sklenitev celovitega sporazuma o gospodarskem partnerstvu z Indonezijo, ki ga bo Svet moral preučiti, in za nadaljevanje tekočih pogajanj o trgovinskih sporazumih z Indijo, Tajsko, Filipini, Malezijo, Avstralijo in Združenimi arabskimi emirati, pa tudi za ohranjanje zagona pri iskanju priložnosti za pogajanja o dodatnih trgovinskih sporazumih, ki bodo ambiciozni in uravnoteženi ter bodo odražali prednostne naloge in vrednote EU. Svet pozdravlja tesno sodelovanje z indijsko-pacifiškimi partnericami na področju svetovnega digitalnega upravljanja v večstranskih forumih, zlasti napredek, dosežen pri izvajanju digitalnih partnerstev, dogovorjenih z indijsko-pacifiškimi partnericami. Svet pozdravlja tudi Samojski sporazum kot ključni okvir za krepitev političnih in gospodarskih vezi z državami AKP.

10. Svet na podlagi treh uspešnih ministrskih forumov EU in držav indijsko-pacifiške regije (Pariz 2022, Stockholm 2023 in Bruselj 2024) z zanimanjem pričakuje četrto izdajo tega foruma, ki bo na sklic visoke predstavnice organiziran 20. in 21. novembra 2025 v Bruslju. Ti ministrski forumi EU in držav indijsko-pacifiške regije so edinstvena platforma za strateško interakcijo z javnostjo obeh regij. So odraz močnega skupnega interesa EU in indijsko-pacifiških partneric za spodbujanje konkretnega sodelovanja, tudi od regije do regije, da bi okrepili vzajemno varnost, blaginjo in odpornost ter ustvarili temelje za vse bolj ambiciozno partnerstvo.
-